**Vyúčtovanie poskytnutej Dotácie**

v rámci programu „Podpora všeobecne prospešných služieb, Všeobecne prospešných účelov a verejnoprospešných účelov“

z rozpočtu mesta Dunajská Streda

**Elszámolási adatlap**

a „Közhasznú szolgáltatások. Általános közhasznú célok és közhasznú célok”

program keretén belülI Pénzügyi támogatásHOZ Dunaszerdahely Város költségvetéséből

Zmluva č. / Szerződés sz.: ................................

**Oblasť dotácie –** prosím označiť oblasť **/ A támogatás területe** – kérjük megjelölni a területet**:**

□ rozvoj a podpora miestnych kultúrno-spoločenských aktivít, zachovanie kultúrneho dedičstva / a helyi kulturális-társadalmi aktivitások támogatása és fejlesztése, kulturális örökség megőrzése

□ rozvoj a podpora športu a telesnej kultúry / testnevelés és sport támogatása és fejlesztése

□ rozvoj a podpora výchovy a vzdelávania, podpora práce s deťmi a mládežou / oktatás és nevelés támogatása és fejlesztése, gyerekekkel és fiatalokkal való foglalkozás támogatása

□ rozvoj a podpora sociálnej, humanitnej a charitatívnej činnosti / szociális, humanitárius és jótékonysági tevékenység fejlesztése és támogatása

**Údaje o Prijímateľovi Dotácie / A PÁLYÁZÓ adatai**

Názov/obchodné meno / Cégnév/megnevezés:

Názov projektu / A projekt megnevezése (szlovák nyelven is):

Meno a priezvisko štatutárneho zástupcu Prijímateľa dotácie a jeho funkcia/ A meghatalmazott képviselő neve és funkciója **/ Mobil / E-Mail:**

Korešpondenčná adresa Prijímateľa dotácie/ A Pályázó levelezési címe:

Identifikačné číslo / Azonosítószám / Právna forma žiadateľa / A kérelmező jogi formája:

**I. ČESTNÉ PREHLÁSENIE PRIJÍMATEĽA DOTÁCIE O SPRÁVNOSTI A ÚPLNOSTI ÚDAJOV / BECSÜLETBELI NYILATKOZAT**

Vyhlasujem, že údaje uvedené vo vyúčtovaní a jeho prílohách sú pravdivé.

/ Kijelentem, hogy az elszámolásban és annak mellékleteiben feltüntetett adatok a valóságot tükrözik.

Dátum / Kelt:

Pečiatka / Pecsét Meno, priezvisko a podpis oprávnenej osoby Prijímateľa dotácie

A Pályázó által meghatalmazott személy neve és aláírása

**II. ZÁVEREČNÁ SPRÁVA – VECNÉ VYHODNOTENIE PROJEKTU / ZÁRÓJELENTÉS - A pályázat TARTALMI értékelése**

Výška poskytnutej dotácie / A jóváhagyott támogatás összege:

Suma použitej dotácie / A ténylegesen felhasznált támogatási összeg:

Termín a miesto realizácie projektu / A pályázat megvalósításának ideje és helyszíne:

Vyhodnotenie a prínos projektu v danej oblasti a pre mesto / A projekt kiértékelése, eredményessége és hozama az adott terület illetve a város számára:

Účasť a záujem cieľovej skupiny, počet účastníkov, spolupráca s partnermi projektu, zapojenosť zástupcov mesta / Célcsoport részvétele és érdeklődése, résztvevők száma, partnerekkel való együttműködés, a város képviselői részvételének formája:

Odborná a mediálna odozva na projekt, propagačné a dokumentačné materiály (+ vymenovanie priložených príloh ako napr. plagáty, fotografie z podujatia, novinové články) / A pályázat szakmai és mediális visszhangja, reklám, dokumentációs anyagok (+ mellékletek felsorolása, pl. plakát, fényképanyag, újságcikkek):

Dlhodobá udržateľnosť projektu (konkrétne plány v súvislosti s projektom alebo jeho cieľmi do budúcna) / A projekt fenntarthatósága (a projekttel vagy annak céljaival kapcsolatos jövőbeli tervek):

**III. ROZPIS POUŽITIA POSKYTNUTEJ DOTÁCIE A VYÚČTOVANIE VLASTNÝCH ZDROJOV POUŽITÝCH NA SPOLUFINANCOVANIE PROJEKTU VO VÝŠKE MIN. 10 % Z CELKOVÉHO ROZPOČTU PROJEKTU**

**A TÁMOGATÁSI ÖSSZEG ÉS EGYÉB FORRÁSOKBÓL TÖRTÉNŐ TÁRSFINANSZÍROZÁS PÉNZÜGYI ELSZÁMOLÁSA (MIN. A PROJEKT ÖSSZKÖLTSÉGÉNEK 10 % MAGASSÁGÁBAN)**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Poradové č. dokladu v podkladoch vyúčtovania**  **Tétel száma az elszámolás anyagában** | **Text – druh výdavku /Kiadás - tétel** | **Účtovný doklad druh, číslo, zo dňa / Bizonylat típusa, száma, kiállításának időpontja** | **Účtovný doklad druh, číslo, zo dňa / Bizonylat típusa, száma, kiállításának időpontja** | **Účtovný doklad druh, číslo, zo dňa / Bizonylat típusa, száma, kiállításának időpontja** | **Hodnota výdavku v eurách/ Kiadás összege euróban** | **Celková suma uvádzaná v žiadosti na danú položku/ Kérelemben feltüntetett összeg az adott tételre** | **Celková čiastka hradená z dotácie na danú položku (max. do výšky žiadanej sumy) / A várostól kapott támogatásból felhasznált összeg az adott tételre** | **Spolufinancovanie v eurách**  **Társfinanszírozás euróban kifejezve** |
|  | **OSOBNÉ NÁKLADY / SZEMÉLYI JELLEGŰ KIADÁSOK** | | | | |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | **CESTOVNÉ NÁHRADY / ÚTIKÖLTSÉG** | | | | |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | **STRAVA A OBČERSTVENIE / ÉTKEZÉSI HOZZÁJÁRULÁS** | | | | |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | **SLUŽBY / SZOLGÁLTATÁSOK** | | | | |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | **MATERIÁL / ANYAGKÖLTSÉG** | | | | |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | **ODVEDENÁ DAŇ, ODVODY DO POISTNÝCH FONDOV, NA ÚRAZOVÉ POISTENIE / ELVEZETETT ADÓ, BIZTOSÍTÁSOK ELVEZETÉSE, BALESETBIZTOSÍTÁS** | | | | |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | **OSTATNÉ NÁKLADY SÚVISIACE S PROJEKTOM / EGYÉB KIADÁSOK** | | | | |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **Spolu:** |  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| Výška nedočerpanej dotácie – vrátiť na účet mesta Dunajská Streda / A támogatás fennmaradt összege - visszautalandó a Város számlájára | € |
| Vrátené na účet mesta uvedený na Zmluve o dotácii dňa (najneskôr v lehote stanovenej na vyúčtovanie)/ A szerződésen feltüntetett Városi hivatal számlájára visszautalva/napon (legkésőbb az elszámolás határidejével megegyező napon): |  |
| **Nezabudnite poslať príslušnému odboru avízo o vrátení nevyčerpanej časti dotácie!**  **Ne feledje értesíteni a felelős szakosztályt a fennmaradó támogatási összeg visszautalásáról!**  Šport, kultúra/ Sport, kultúra: edita.tilajcikova@dunstreda.eu / Školstvo / Oktatás: eva.nagyova1@dunstreda.eu / Sociálna oblasť / Szociális terület: eva.molnarova@dunstreda.eu | |

|  |  |
| --- | --- |
| **Výška spolufinancovania / A társfinanszírozás mértéke (min 10 % zo skutočného rozpočtu projektu / a projekt tényleges összköltségének min. 10 %-a) Spolu:** |  |
| **Náklady projektu celkom / A projekt összkiadása:** |  |
| **Výnosy spolu / Összbevétel, nyereség:** |  |

Vyúčtovanie vyhotovil (meno, priezvisko, titul) / Az elszámolást kivitelezte (Családi név, keresztnév, titulus)

.......................................................................... Dátum a dňa/ Kelt:............................................ Podpis / Aláírás:...............................

Kontakt: e-mail a/alebo tel. č. / Elérhetőség: email cím vagy tel.szám:..............................................................................

Schválil (meno a priezvisko štatutárneho zástupcu Prijímateľa dotácie) / Jóváhagyta (statutáris képviselő családi és keresztneve): ..................................................................... Dátum a dňa/ Kelt:............................................ Podpis / Aláírás:...............................